





## 金門観光

自分だけの「オリジナル旅行」を完成させましょう！

## 前書

### 金湖鎮

金城鎮は金門島西部に位置しており、烈嶼島、廈門島が海を隔てた目の前に見えます。この土地は中国から見た台湾の玄関口として昔から活躍してきました。呂光樓、伯玉亭、延平郡王祠、吳雅暉亭、旧金城明道老街、金門酒造工場、古崗樓などの観光地があり、独特の文化を持つ観光名所と素晴らしい景色があります。「閩南」と呼ばれる建築様式の伝統的建造物群が多く保存されています。「翟山坑道（地下トンネル）」が一般開放されており、自由にご見学いただけます。金門ならではの観光スポットをぜひお楽しみください。



もっと知りたい

関連情報の詳細は本島の「金門観光旅遊網(トラベルサイト)」をご覧ください  
<https://kinmen.travel/ja>

## グルメガイド

Gourmet Navigator

### 金門小吃(屋台風1品料理) | Kinmen Cuisine



#### 広東風のお粥

地元お墨付きの金門でしか食べられない朝食です。お米の粒がわからなくなるまでペースト状に煮込んだ粥で、とろけるような口感をお楽しみいただけます。肉圓子、豚肝、魚の千切りなど、お好きな具材をのせるとさらに豪華になります。

#### 牛肉麵

金門に来たら、牛肉麵をぜひご堪能ください。金門で飼育された、酒粕を混ぜ込んだ飼育された真牛の肉を使用しています。やわらかくてジューシーな肉質と、牛肉を出汁としたスープ。そのスープがほどよく染み込んだ歯ごたえのある麺もたまらない美味しさです。金門にはたくさんのおいしいグルメがあります。

#### 蚵嗲(揚げカキ)

キャベツの千切りと一緒に楽しみください。金門産のオハグロカキに粉をつけて、高温の揚げ油でキツネ色になるまで揚げます。特製タレをつけることで、よりおいしくなります。観光客はもとより、地元民にも愛される日常グルメです。

#### 鍋貼(焼き餃子)

焼き餃子をつけて、底がカリッとなるまで香ばしいものを鍋貼(焼き餃子)と呼びます。一口食べると、口の中に濃厚な肉汁が広がります。餡の濃厚な香りも楽しめます。酸辣湯(サンラータン)とその他の台湾風小吃(屋台風一品料理)と相まって、絶妙な味わいを生み出します。大満足間違いなしです！

### 金門の手土産 | Kinmen Souvenirs



#### 一条根

海に囲まれて湿度が高い金門では、在来種の薬用植物で作られた「一条根」が手放せません。一般庶民だけでなく、駐留軍人にも愛されるこの金草薬は、「金門の一条根は韓国の高麗人参に勝る」と言われる人気ぶりです。

#### 貢糖(銘菓)

「貢糖」は明の時代には閩南地区からの献上品(朝廷への貢物)としてよく知られていました。叩いて砕いたピーナッツを使った手作りのお菓子です。サクサク、カリカリしているのに口の中でサッとする食感で、香ばしいピーナッツが喜みます。金門の代表銘菓を味わってください。

#### 高粱(コーリアン)すっぱいハクサイ

金門産高粱酒粕の乳酸菌発酵漬物です。酒粕を乳酸菌で発酵させた酒粕を用いて、ハクサイの口ロパイルを分解したのち発酵させてあります。漬付けには発酵過程でできる乳酸菌がたっぷり含まれているので、防腐剤を使わずでも腐敗を保つことができます。鍋物に入れたりととても美味しく召し上がれます。

# Kinmen

## 金湖鎮

### - 集落・古跡 -

#### 01 陳景蘭洋樓 (洋館)



陳景蘭洋樓は1921年に建てられた、シンガポールに在住の華僑であった陳景蘭氏の住居で、金門最大級の洋館としてよく知られています。真っ白な外観、細かな細工の彫刻が施されるアーチ廊、洋風建築の工法が特徴です。

#### 02 瓊林古聚落 (集落)



瓊林集落は金門島中部に位置しています。住民はほぼ全世界が蔡という姓を持つこの集落は、金門最大級の伝統古民家の集落として知られています。「瓊林」という里名は明嘉宗から名付けられました。祖廟の後ろの壁には風獅爺がはめ込まれており、話題の観光スポットとなっています。現在、県の古跡に指定されたこの廟の赤煉瓦の壁は、今、逆に新鮮なアートのスポットとして注目されています。花レンガ壁には金門県の花であるキツネ草が生き生きと描かれています。

#### 03 峰上巡検司 (明代官署の一つ)



明の時代、江夏侯鄭成功が金門で5つの巡検司(城防施設)を建設しましたが、峰上巡検司城もその一つです。2013年に修復作業が行われました。石造りの壁が延々と続くため、「小長城」とも呼ばれています。「小長城」からは爽快な青い海が一望できます。

#### 04 羅宝田神父記念パーク



戦火の広がる1954年、羅宝田神父は金門に渡来し、戦時の傷病者救護に大きく貢献しました。羅宝田神父記念パークはこの神父を偲ぶために建てられた広場です。ローマ風のアーチ建築が特徴で、ヨーロッパらしい街並みが独特な雰囲気を感じさせてくれます。この若は金門の共同演習を再現したかのような光景です。



#### 05 八二三戦史館



「八二三戦史館」は「八二三砲戦」が30周年を迎えた1988年に建設された施設です。緑の瓦と赤い柱、クラシックな外観を持つ、伝統的な中国風建築です。両側には軍用機、カノン砲、戦車が展示されており、陸海空三軍の共同演習を再現したかのような光景です。

#### 06 母忘在莒 (莒にあることを忘るな)



太武山に登ると、海印寺の近くに、「母忘在莒」と刻まれた岩が目に入ります。「母忘在莒」は蒋介石総統が唱えるスローガンで、戦国時代に田單氏が治世に助けた結果、斉の国を再興した物語からきています。この岩は金門のランドマークとしてよく知られ、人気の撮影スポットです。



### - 戦地の声 -

#### 07 瓊林戦闘坑道 (地下トンネル)



海岸トンネルと防衛トンネルの機能を兼ね備えた成功坑道はほぼ全体的に花崗岩からなる硬質岩盤を持ち、設置されているのが、突き当たりがT字型交差点となっているため、入り口から内側に向かって暗くなっており、神秘的な雰囲気を感じます。トンネルを出ると、青い海がすぐ目の前に広がります。おすすめのフォトスポットです。

#### 08 成功坑道 (トンネル)



金門最大級の防衛トンネルです。全長1355メートルのこのトンネルは、地下に密に張り巡らされており、出入口は計12箇所あります。村の重要な建物はこの地下トンネルでつながれています。戦時の防衛施設をご見学いただけます。素敵な写真1枚が撮れるので、かなりおすすめです。



#### 09 高洞坑道 (トンネル)



海岸トンネルと防衛トンネルの機能を兼ね備えた成功坑道はほぼ全体的に花崗岩からなる硬質岩盤を持ち、設置されているのが、突き当たりがT字型交差点となっているため、入り口から内側に向かって暗くなっており、神秘的な雰囲気を感じます。トンネルを出ると、青い海がすぐ目の前に広がります。おすすめのフォトスポットです。

#### 10 天空の城



船型堡(トーチカ)に似ているE-094砲台「夏興・天空の城」は狭くて長い海岸線の真ん中に位置しています。同じ海岸線沿いには黄海堡、中興堡などほかのトーチカ施設もあります。金湖のおすすめ観光スポットです。ぜひ訪れてみてください。金門海岸の魅力を存分に味わうことができます。旧戦場を巡っていると、戦時下の金門生活が目に見えそうです。

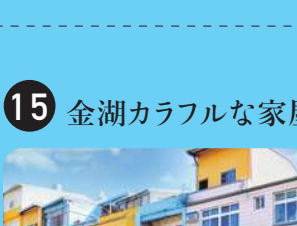


#### 11 南石滬公園



金門島南部の料羅村外海岸に位置しています。環境保全を目指して、花崗岩採石場を变身させたから生まれ変わる公園です。ユニークな美しさを誇る採掘場跡の岩壁は、「張家界のミニチュア」と言われるほど魅力的です。料羅海岸と共に、金門の産業の文化・歴史を語ってくれます。

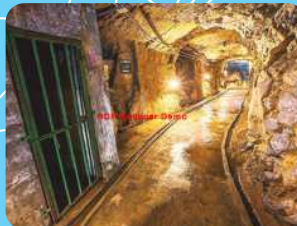
#### 12 新湖漁港



金門三大漁港の一つである新湖漁港は金湖鎮西南側に位置しており、金門最大級の漁業拠点です。伝統漁業はもちろん、港内にはトーチカクリエイション施設、黄金ビーチ、慈寧宮などの観光スポットもあり、レジャー&信仰を兼ね備える浜海公園です。特に消波ブロックは、インスタ映えスポットとしてお薦めです。

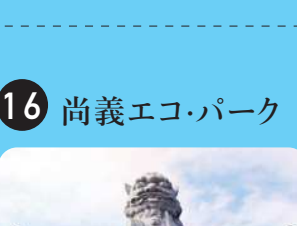


#### 13 金門農薬試験場



金門農薬試験場は1952年に設立され、主に野菜、果物、観葉植物、優良品種の育成に関する試験研究を行っています。1997年からは、自然生態および教育園区(自然教育園)として運営しています。多様な農業経営を促進させることを目的として、余暇活動、自然教育、生態環境の改善に取り組んでいます。

#### 14 太湖3D横断歩道 (空中に浮いているように見える3D横断歩道)



金湖鎮中正公園、太湖浄水場側の堤防上に設置されている、芸術家夫婦である廖駿豪さんと陳詩慧さんの共同作品です。ブラック、ライトグレー、ダークグレー、ホワイトの、4種類のカラーブロックで作られています。カワウソウの衝突事故を防ぐために、通り過ぎる車のスピードを落とすという目的で、この作品制作の目的です。



#### 15 金湖カラフルな家屋

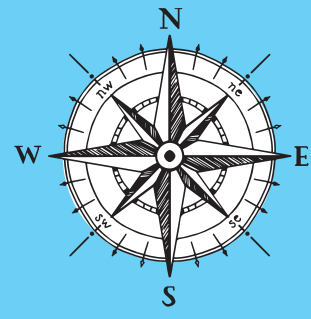


金湖鎮の山地部周辺に位置しており、「金門のヴェネチア」とも呼ばれる、インスタ映え必至のおすすめスポットです。近くにある目印となるランドマークは、巨大な免税店、エバーリッチです。カラフルな家屋が水面に映り、まるでヴェネチアにいらしているような気分が味わえる異国情緒あふれる素敵なスポットです。

#### 16 尚義エコパーク



飛行機に乗って金門に到着すると、大型風獅爺(シーサー)が視界に入ります。そこが金門県エコーパークの所在地です。民国84年(1995年)に環境保護(環境保護署)の補助を受けて、磁器土の処分場から緑あふれるエコパークに見事に変身しました。園内には64基の風獅爺が陳列されており、景観向上を目的として植栽も配置されています。



## 自分だけの「オリジナル旅行」を完成させましょう！

Your Trip Your Way

| To Do List |  |  |
|------------|--|--|
| 01         |  |  |
| 02         |  |  |
| 03         |  |  |
| 04         |  |  |
| 05         |  |  |
| 06         |  |  |
| 07         |  |  |
| 08         |  |  |
| 09         |  |  |
| 10         |  |  |
| 11         |  |  |
| 12         |  |  |
| 13         |  |  |
| Memo       |  |  |
|            |  |  |

## 金門観光

自分だけの「オリジナル旅行」を完成させましょう！

## チケット・カード類



チケット・カード類をここに貼りましょう。金門の旅の記念にしてください！



写真提供: 金門県政府  
金門観光旅行サイト: <https://kinmen.travel/ja>